

GOVERNOR'S

MONTHLY NEWSLETTER

District 3340 RI 2018-2019



BE THE
INSPIRATION

สารผู้ว่าการภาค

Issue 12 • June 2019



Rotary Fellowships Month
(เดือนแห่งมิตรภาพโรตารี)

สารจาก ประธานโรตารีสากล 2018-2019



Dear fellow Rotarians, มิตรโธเทเรียนที่รัก

The people who know me best my family know that my passion for Rotary is boundless. They also know that I don't expect them to get involved in Rotary the way I have. It's a choice that's up to them. But I must admit, I can't help smiling when I see them making the right choice.

คนที่รู้จักผมดีที่สุด คือคนในครอบครัวของผม เขาจะทราบว่า ระหว่างผมกับโรตารีนั้นไม่มีสิ่งใดกีดขวาง และเขายังทราบอีกด้วยว่า ผมไม่ได้หวังจะให้พวกเขามีส่วนร่วมกับโรตารีเช่นเดียวกับผม เพราะนั่นคือสิ่งที่พวกเขาจะต้องเลือกเอง แต่ผมก็ต้องยอมรับว่า ผมอดยิ้มไม่ได้ เมื่อผมเห็นว่า พวกเขาเลือกทำสิ่งที่ถูกต้อง

At the end of the Toronto convention last year, my 12-year-old granddaughter turned to me and said, "I'm inspired to do something. What can I do?" Naturally, I did what any other Rotarian grandfather worth his salt would do: I asked her if there was an Interact club in her school. When she discovered there wasn't, she attempted to set one up. Unfortunately, her principal had other ideas, but we should not be deterred from helping Rotary youth programs whenever we can, because their value is beyond question.

ปีที่แล้วเมื่อการประชุมใหญ่ที่เมืองโตรอนโตสิ้นสุดลง หลานสาวอายุ ๑๒ ปีของผมได้หันมาพูดกับผมว่า "หนูรู้สึกมีแรงบันดาลใจ อยากจะทำบางสิ่งบางอย่าง หนูจะสามารถทำอะไรได้บ้างคะ?" เป็นเรื่องธรรมดาที่ผมก็ทำเหมือนกับโรตารีรุ่นคุณปู่คุณตาอื่นๆควรทำ ผมถามเธอว่า ในโรงเรียนของเธอมีสโมสรอินเทอร์แอคทีฟหรือไม่? เมื่อเธอได้ทราบว่ายังไม่มี เธอก็พยายามจะไปก่อตั้งสโมสรอินเทอร์แอคทีฟขึ้น แต่ว่าเป็นโรงเรียนที่ครูใหญ่โรงเรียนของเธอมีอคติเหมือนเธอ แต่ถึงกระนั้นเราก็ไม่ควรหลีกเลี่ยงการช่วยเหลือโปรแกรมเยาวชนโรตารีในทุกโอกาสที่เราสามารถช่วยเหลือ เพราะคุณค่าของพวกเขาเหล่านั้นจะอยู่เหนือคำถามใดๆ

Take Rotary Youth Leadership Awards as one example. It transforms young people into more confident, focused individuals with a better understanding of the world around them — changes I was pleased to see in my 16-year-old grandson after he participated.

ขอยกตัวอย่างโปรแกรมรางวัลผู้นำเยาวชนโรตารี (RYLA) ซึ่งสามารถเปลี่ยนแปลงตนรุ่นหนุ่มสาวให้มีความมั่นใจในตนเองมากยิ่งขึ้น มุ่งเน้นให้แต่ละบุคคล

มีความมั่นใจในตนเองมากยิ่งขึ้น มุ่งเน้นให้แต่ละบุคคลมีความเข้าใจกันในโลกรอบตัวเรา ผมเองดีใจที่เห็นการเปลี่ยนแปลงตัวตนของหลานชายอายุ ๑๖ ปีของผมหลังจากได้เข้าร่วมในโปรแกรมนี้

My family is just the beginning. Every where I go, I meet people of all ages whose lives have been changed by our youth programs. They tell me how, five or 15 or 25 years ago, Rotary Youth Exchange taught them a new language or introduced them to a new culture. Their eyes light up when they talk about how New Generations Service Exchange helped them advance in their career, or about how membership in Rotaract first ignited their passion for giving back to the community.

สำหรับครอบครัวของผม นับว่าเพิ่งเริ่มต้นเท่านั้น ทุกหนแห่งที่ผมไปเยือนจะได้พบผู้คนที่วัยที่ชีวิตของเขาต้องเปลี่ยนไปด้วยโปรแกรมเยาวชนของเรา พวกเขาเล่าให้ผมฟังว่า เยาวชนแลกเปลี่ยนโรตารีได้สอนภาษาใหม่ให้เขา และนำไปใช้รู้จักวัฒนธรรมใหม่เมื่อ ๑๕ หรือ ๒๕ ปีก่อนนั้น แวดวงของพวกเขาเป็นประกาย เมื่อเราพูดถึงถึงการแลกเปลี่ยนบริการชุมชนใหม่ที่ช่วยให้พวกเขาก้าวหน้าในวิชาชีพ หรือการร่วมเป็นสมาชิกสโมสรโรตารีโรตารีที่เริ่มจุดไฟปรารถนาให้เขามอบสิ่งดีๆคืนให้ชุมชนของเขา

Rotary's programs for young leaders extend our ideals of service, friendship, and leadership development beyond the doors of our clubs to hundreds of thousands of young people each year. And when we serve with and for those young people as sponsors, project partners, and mentors it brings out the best in us, and it brings out the best in Rotary.

จากโปรแกรมสำหรับผู้นำวัยหนุ่มสาวของโรตารี เราสามารถมอบอุดมการณ์ในการบำเพ็ญประโยชน์ของเรา มอบโมติวิชั่นมิตรภาพและการพัฒนาผู้นำ ออกไปภายนอกประตูสโมสรของเรา ไปสู่หนุ่มสาวนับหมื่นนับแสนคนในแต่ละปี ในยามที่เราทำงานบำเพ็ญประโยชน์กับเขาเหล่านั้น ในฐานะผู้ให้การสนับสนุนหรือเป็นส่วนหนึ่งของโครงการและที่ปรึกษา เราได้มอบสิ่งที่ดีที่สุดของเราและสิ่งดีสุดของโรตารีให้พวกเขา

May is Youth Service Month, and there are many ways your Rotary club can celebrate. Sponsor an Interact club or Rotaract club, and your Rotary club will give young people in your community the tools they need to

take action, become leaders, and gain a global perspective. Team up with your local Rotaract club for a service project. Get to know the participants in Rotary's programs for young leaders and share their stories with your community. You'll find more ideas in this year's Rotary Citation brochure, located under the Awards section of the Member Center at my.rotary.org.

เดือนพฤษภาคมเป็นเดือนแห่งบริการเยาวชนในโรตารี ซึ่งสโมสรโรตารีของท่านสามารถจัดเฉลิมฉลองได้หลากหลายวิธี อาจจะสนับสนุนก่อตั้งสโมสรอินเทอร์แอคทีฟหรือสโมสรโรตารีโรตารีขึ้นมา แล้วสโมสรของท่านจะได้เป็นผู้มอบเครื่องมือที่จำเป็นแก่คนหนุ่มสาว เพื่อไปทำงานในชุมชนของท่าน ให้เขาได้เป็นผู้นำ มีมุมมองในระดับโลกต่อไป หรือจะร่วมงานกับสโมสรโรตารีโรตารีในชุมชนของท่านในโครงการบำเพ็ญประโยชน์สักหนึ่งโครงการ เพื่อแบ่งปันเรื่องราวของท่านให้แก่ชุมชน ท่านยังสามารถค้นพบแนวคิดดีๆอีกในแผ่นพับรางวัลโรตารีประจำปี (Rotary Citation Brochure) ในเว็บ my.rotary.org/MemberCenter/AwardsSection

This month, let's Be the Inspiration to the young leaders in our communities by mentoring them, engaging them, and working side by side with them on meaningful projects. It's an investment in their future and in the world they will live in after we're gone. And it's work that will forever enrich their lives, and our own.

ในเดือนนี้ขอให้พวกเราช่วยสร้างแรงบันดาลใจแก่ผู้นำเยาวชนในชุมชนของเราด้วยการให้คำแนะนำแก่เขา ให้โอกาสเขามีส่วนร่วมและทำงานเคียงข้างเราในโครงการที่มีคุณค่า เป็นการลงทุนสำหรับอนาคตของเขา และสำหรับโลกที่เขาจะต้องมีชีวิตอยู่ต่อไปหลังจากพวกเราจากไป ผลงานนี้จะเสริมสร้างคุณค่าแก่ชีวิตของเขาและของเราเองไปตลอดกาล



แบร์รี รัสซัน
ประธานโรตารีสากล
ปีบริหาร 2018-19

Rotary International District 3340

DISTRICT GOVERNOR'S MONTHLY MESSAGE

สารจากผู้ว่าการภาค 3340

พวก.สุรพล ทวีแสงสกุลไทย



สวัสดีครับ มวลมิตรโรแทเรียนทุกท่าน

เราเดินทางมาถึงเดือนสุดท้ายของปีบริหาร “ร่วมสร้างแรงบันดาลใจ” แล้วครับ แต่ไม่ได้หมายความว่าเราจะสิ้นสุดการบำเพ็ญประโยชน์เพียงเท่านั้น แต่เป็นเพียงจุดเริ่มต้นอีกจุดหนึ่งที่เราจะมุ่งหน้าสู่การทำเพื่อบริประโยชน์ที่มากขึ้นกว่าปีที่ผ่านมา และมากขึ้นไปทุกๆ ปี トラバタที่เรายังคงร่วมปณิธานกับโรตารีต่อไป

ตลอดระยะเวลา 1 ปี ที่ผมได้ทำหน้าที่ผู้ว่าการภาค 3340 ผมภาคภูมิใจเป็นอย่างมาก เป็นประสบการณ์ทำงานเพื่อสังคมที่ดีที่น่าจดจำ ผมได้มิตรภาพใหม่ๆ มากมาย ในทุกครั้งที่ผมเดินทางไปร่วมกิจกรรมกับแต่ละสโมสร หรือร่วมประชุมใหญ่ของโรตารี แต่ละครั้ง ผมชื่นชมทุกสโมสรที่มีความพยายามทำเพื่อผู้ด้อยโอกาสในสังคมของเราให้มีชีวิตที่ดีขึ้นอย่างยั่งยืนในรูปแบบที่แม้จะต่างกันไป แต่ก็สร้างสรรค์อยู่ภายใต้แนวทาง 6 แนวทางด้วยกันทั้งสิ้น

ผมขอขอบคุณทุกท่าน ทุกสโมสร ที่ได้ทุ่มเททำงานตลอดปีบริหารนี้ และผมขออวยพรให้คณะกรรมการบริหาร พร้อมด้วยนายกสโมสรใหม่ ปีบริหาร “โรตารี เชื่อมสัมพันธ์โลก” ภายใต้การนำของท่าน พวก.มารวย จินตบัญญัติวงศ์ บรรลุเป้าหมายของการทำงานที่ได้วางไว้ร่วมกัน

สุดท้ายนี้ ผมขอขอบคุณอย่างสูงอีกครั้ง รวมถึงอดีตผู้ว่าการภาคทุกท่านที่ได้ช่วยแนะนำการทำงาน พร้อมด้วยนำพาผมให้ทำกิจกรรมดีๆ เพื่อภาคหลายครั้ง ขอขอบคุณครับ

พวก.สุรพล ทวีแสงสกุลไทย
ผู้ว่าการภาค 3340 โรตารีสากล
ปีบริหาร 2018-19

สารจากศูนย์โรตารีในประเทศไทย

พฤษภาคม 2562



มวลมิตรโรแทเรียนที่รัก

ในวโรกาสเถลิงถวัลยราชสมบัติบรมราชาภิเษกของพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว พระปรเมนทรรามาธิบดีศรีสินทรมหาวชิราลงกรณ์ พระวชิรเกล้าเจ้าอยู่หัว ขออมวลมิตรโรแทเรียนทั้งหลายร่วมใจกันน้อมรำลึกในพระมหากรุณาธิคุณ ถวายพระพรชัยมงคลให้พระองค์ทรงพระเจริญยิ่งยืนนาน

จากการประชุมคณะกรรมการบริหารศูนย์โรตารีในประเทศไทยครั้งล่าสุดเมื่อวันที่ 16 พฤษภาคม 2562 ที่ผ่านมา มีมติเห็นชอบให้ดำเนินโครงการในนามโรตารีในประเทศไทยเพื่อประโยชน์ของประชาชนผู้เดือดร้อนโดยทั่วไป ได้แก่ โครงการกองทุนช่วยเหลือผู้ประสบภัยพิบัติฉับพลัน ซึ่งจะสนับสนุนทุนการช่วยเหลือและการประสานงานการช่วยเหลือผู้ประสบภัยพิบัติในท้องถิ่นต่างๆ ในประเทศไทยกับสโมสรโรตารีในท้องถิ่นที่เกิดภัยพิบัตินั้นๆ เพื่อความรวดเร็วในการให้ความช่วยเหลือโดยฉับพลันในระยะเริ่มต้น ซึ่งภาคจะรับผิดชอบและสนับสนุนช่วยเหลือผู้เดือดร้อนในระยะต่อไปได้อย่างต่อเนื่องตามที่เห็นสมควร โรแทเรียนที่สนใจร่วมมือร่วมใจบริจาคสนับสนุนโครงการหรือต้องการเป็นอาสาสมัครสามารถแจ้งความจำนงค์มายังศูนย์โรตารีฯ ได้โดยตรง โครงการนี้จะเริ่มต้นตั้งแต่ปีโรตารีหน้าอย่างต่อเนื่องต่อไป

อีกโครงการหนึ่งที่จะสนับสนุนแผนกลยุทธ์ของภาคและสโมสรในการเพิ่มสมาชิกภาพ คือ โครงการประชาสัมพันธ์โรตารีเพื่อการจูงใจเข้าร่วมเป็นสมาชิกแก่บุคคลภายนอก โดยจัดทำเว็บไซต์ในลักษณะเดียวกันกับ "Membership Lead" (แนวทางสู่การเป็นสมาชิก) ของโรตารีสากล แต่จะพัฒนาให้เป็นรูปแบบและขั้นตอนที่เข้าใจได้ง่าย มีทั้งการให้ความรู้และภาพลักษณ์ของโรตารีสากลโดยรวม รวมทั้งสามารถให้ผู้สนใจแจ้งความจำนงค์ขอร่วมเป็นสมาชิกหรือร่วมกิจกรรมบำเพ็ญประโยชน์ต่างๆ ของโรตารีได้

สำหรับโครงการบำเพ็ญประโยชน์ร่วมกันกับองค์กรนางงามโลก (Miss World Organization) กำลังอยู่ระหว่างการเตรียมแผน

งานระหว่างโรแทเรียนทั้ง 4 ภาค ซึ่งจะร่วมปรึกษารวบรวมกับองค์กรนางงามโลกต่อไปถึงกิจกรรมบำเพ็ญประโยชน์ร่วมกันรวมทั้งการประชาสัมพันธ์ซึ่งจะแจ้งรายละเอียดให้มวลมิตรได้ทราบเพื่อความร่วมมือร่วมใจกันสร้างเสริมมิตรภาพ การสื่อสารเรื่องราวของโรตารีในประเทศไทยไปทั่วโลกและการบำเพ็ญประโยชน์เพื่อเพื่อนมนุษย์ตามอุดมการณ์ของโรตารี

สำหรับโครงการแก้มลิงหนองโนตาย จังหวัดสกลนคร การดำเนินงานได้เสร็จสิ้นโดยสมบูรณ์แล้ว กำลังอยู่ระหว่างการเตรียมการลงนามการรับผิดชอบและดูแลโครงการอย่างต่อเนื่องของจังหวัดและองค์การบริหารส่วนตำบลโพนงาม จังหวัดสกลนคร ภายใต้การนำของอดีตประธานโรตารีสากล พิชัย รัตตกุล การเปิดโครงการอย่างเป็นทางการจะแจ้งให้มวลมิตรโรแทเรียนทั่วประเทศได้ทราบวันและเวลาที่แน่นอนในโอกาสต่อไป

ศูนย์โรตารีฯ ต้องขอขอบคุณมวลมิตรโรแทเรียน คณะกรรมการบริหารศูนย์โรตารีฯ เจ้าหน้าที่ที่พยายามสร้างสรรค์แนวคิดต่างๆ ให้การบริการของศูนย์โรตารีฯ เป็นประโยชน์สูงสุดแก่มวลมิตรโรแทเรียนทุกสโมสร ทุกภาค การปรับปรุงเว็บไซต์ของโรตารีให้ทันสมัยและให้ข้อมูลข่าวสารสำคัญแก่มวลมิตรโรแทเรียน พร้อมทั้งการประชาสัมพันธ์ทั้งภาษาไทยและภาษาอังกฤษ ศูนย์โรตารีฯ ต้องการการมีส่วนร่วมของมวลมิตรโรแทเรียนในด้านต่างๆ มากมาย เช่น การแปลเอกสาร ไทย-อังกฤษ อังกฤษ-ไทย และการเป็นอาสาสมัครในกิจกรรมต่างๆ ขอเรียนเชิญโรแทเรียนที่สนใจเข้าร่วมเป็นอาสาสมัครผู้ทรงเกียรติของศูนย์โรตารีฯ โปรดแจ้งความจำนงค์ในการอาสาสมัครของท่านมายังศูนย์โรตารีฯ ด้วย จักขอบคุนยิ่ง

ด้วยไมตรีจิตแห่งโรตารี

วิภาดาภิรักษ์ วัชรวิชัย

(PRID รศ.ดร.เสาวลักษณ์ รัตนวิชัย)
ประธานศูนย์โรตารีในประเทศไทย

ตัวเลขโรตารี ข้อมูล www.rotary.org ณ วันที่ 25 พฤษภาคม 2562 (ในวงเล็บข้อมูล ณ วันที่ 1 กรกฎาคม 2561)

ภาค	3330	3340	3350	3360	รวม
สมาชิก	2,494 (2,323)	1,465 (1,472)	3,021 (2,796)	1,442 (1,348)	8,422 (7,939)
สโปต	102 (99)	66 (67)	112 (110)	69 (68)	349 (344)

ศูนย์โรตารีในประเทศไทย 75/82-83 อาคารโอเชียนทาวเวอร์ 2 ชั้น 32 ซอยวัฒนา ถ.เอก เขตวัฒนา กรุงเทพฯ 10110

โทร. 0 2661 6720-1 โทรสาร 0 2661 6719, E-mail: info@rotarythailand.org, www.rotarythailand.org, [Facebook.com/Thai Rotary Centre](https://www.facebook.com/ThaiRotaryCentre)



ประมวลผลงาน

ตลอดปีบริหาร

“ร่วมสร้างแรงบันดาลใจ



เยาวชนแลกเปลี่ยนโรตารี องค์กรสำคัญของภาค 3340

ในปีบริหาร 2018-2019 ภาค 3340 มีเยาวชนแลกเปลี่ยนที่ผ่านการอบรมครบถ้วน เดินทางไปแลกเปลี่ยนยังประเทศเป้าหมายตามแนวทางหนึ่งใน **six areas of focus** ด้าน Peace ทั้งสิ้น 31 คน โดยจะเดินทางไปสหรัฐอเมริกา 16 คน, แม็กซิโก 3 คน, ฝรั่งเศส 4 คน, แคนาดา 3 คน, ไต้หวัน 3 คน, บราซิล 1 คน และญี่ปุ่น 1 คน ขณะเดียวกันภาค 3340 ก็ได้ต้อนรับลูกๆ แลกเปลี่ยนเข้ามาอีก 27 คน ซึ่งมาจาก สหรัฐฯ 11 คน, แม็กซิโก 3 คน, ฝรั่งเศส 4 คน, แคนาดา 2 คน, ไต้หวัน 3 คน, บราซิล 1 คน, ญี่ปุ่น 1 คน เยอรมัน 1 คน และอาเจนติน่า 1 คน

โดยเยาวชนของเราได้นำมิตรภาพและวัฒนธรรมไปแลกเปลี่ยนพร้อมกับนำประสบการณ์ดีๆ กลับมาพัฒนาตนเองและสังคม เพื่อเป็นหนึ่งในโรงเรียนที่สมบูรณ์แบบในอนาคต



ประมวลผลงาน



ตลอดปีบริหาร “ร่วมสร้างแรงบันดาลใจ



สโมสรโรตาแรคท์ มหาลัษราชภัฏร้อยเอ็ด ก่อตั้งเป็นทางการใน วันที่ 20 ก.พ. 2562 โดย สโมสรโรตารีร้อยเอ็ด

ซึ่งสโมสรโรตารีร้อยเอ็ด ได้จัดพิธีสถาปนาและฉลองสารตราตั้ง สโมสรโรตาแรคท์ มหาลัษราชภัฏร้อยเอ็ด “ต้นอ่อนโรตารี” โดยมี วันที่ 20 กพ. 62 ท่าน DG.สุรพล ทวีแสงสกุลไทย PDG.ศิริ เอี่ยมจำรูญลาภ PDG.เอกนรงค์ กองพันธ์ ผวล. มารวย จินตบัณฑิตวงศ์ AG.นันทนา พินิตประชา ประธานโรตาแรคท์ ภาค 3340 AG.กาญจนา ยศเมธา ประธานโรตาแรคท์ ภาค 3350 ร่วมแสดงความยินดี ในงานสถาปนาที่มบริหารและฉลองสารตราตั้ง กับ สร.ร้อยเอ็ด ที่สามารถก่อตั้ง สโมสรโรตาแรคท์ ได้สำเร็จ และมีการประชุมโรตาแรคท์ ร่วมกันในการดำเนินการให้ สโมสรโรตาแรคท์ ภาค 3340 เข้มแข็ง



มอบเครื่องตรวจอวัยวะภายในด้วยคลื่นความถี่สูง SonoSite รุ่น X-Porte และ SonoSite iViz แก่ห้องฉุกเฉิน โรงพยาบาลอุดรธานี มูลค่า 4.5 ล้านบาทในโครงการ GG#1863373



สโมสรโรตารีอำนาจเจริญ ร่วมมอบครุภัณฑ์ทางการแพทย์ ให้กับโรงพยาบาลอำนาจเจริญ มูลค่า 11 ล้านบาทบาท



สโมสรโรตารี พนัสนิคม โครงการมอบเครื่องกระตุกหัวใจและหุ่นเรียน CPR ภาค 3350 ร่วมกับ 3340 มอบให้โรงพยาบาลอภัยภูเบศร จังหวัดปราจีนบุรี เป็นโครงการความร่วมมือระดับ GG.1982149 กับโรตารีภาค 3662 ประเทศเกาหลี มูลค่าโครงการ 1,551,000 บาท



ประมวลผลงาน



ตลอดปีบริหาร “ร่วมสร้างแรงบันดาลใจ

โครงการธนาคารน้ำใต้ดิน สโมสรโรตารีสกลนคร



เป็นโครงการที่เกิดจากแรงบันดาลใจหลังจากเหตุการณ์น้ำท่วมใหญ่กลางปี 2560 ที่ จ.สกลนคร สร้างความเสียหายแทบทุกพื้นที่ในเขตจังหวัดสกลนคร สโมสรโรตารีสกลนคร ได้รับความช่วยเหลือจากศูนย์โรตารีในประเทศไทย, สโมสรโรตารีทั่วประเทศ ได้รับบริจาคเงินช่วยเหลือผู้ประสบอุทกภัย ทั้งบริจาคผ่านมูลนิธิภาคโรตารีไทย, และบริจาคไปยังสโมสรโรตารีสกลนครโดยตรง สโมสรโรตารีสกลนคร ได้นำไปจัดซื้อเครื่องอุปโภค-บริโภค และของใช้จำเป็นแก่การยังชีพ นำไปมอบให้กับผู้ประสบอุทกภัยทั้งในเขตเทศบาลนครสกลนครและอำเภอต่างๆรวมทั้งจัดซื้ออุปกรณ์เยียวยาหลังน้ำท่วม

หลังเหตุการณ์น้ำท่วมใหญ่ผ่านไป สร.สกลนคร ได้มีการประชุมลงความเห็นว่าจะทำกิจกรรมโครงการธนาคารน้ำใต้ดิน โดยมีวัตถุประสงค์ 2 ประการหลัก คือ

1. เพื่อแก้ปัญหาภัยแล้ง ให้มีน้ำใช้สำหรับการอุปโภคและทำการเกษตรตลอดปี ตามแนวทางของธนาคารน้ำใต้ดิน
2. เพื่อแก้ไขปัญหาภัยน้ำท่วมขังในชุมชนและบ้านเรือน โดยมีแนวทางการทำงานดังนี้
 1. พบผู้นำชุมชน นัดประชุมถ่ายทอดให้ความรู้เรื่องธนาคารน้ำใต้ดิน
 2. สำรวจพื้นที่ ที่จะทำธนาคารน้ำใต้ดินเพื่อแก้ไขปัญหาตามความเหมาะสม

3. จัดทำธนาคารน้ำใต้ดินในพื้นที่ของโรงเรียน, ชุมชน หรือเอกชนที่ยินยอมให้สโมสรโรตารีไปดำเนินการ

การจัดทำกิจกรรมดังกล่าวเน้นให้ชุมชนได้มีส่วนร่วมในการทำกิจกรรมทุกครั้ง ซึ่งผลการจากการดำเนินกิจกรรมที่ผ่านมาได้รับความร่วมมือเป็นอย่างดีจากชุมชนต่างๆ ที่สโมสรได้เข้าไปทำกิจกรรมซึ่งผู้เข้าร่วมกิจกรรมได้รับความรู้, ความเข้าใจ และสามารถนำไปต่อยอดปฏิบัติได้ด้วยตนเองทั้งนี้ สโมสรได้ดำเนินการทำกิจกรรมโครงการธนาคารน้ำใต้ดินอย่างต่อเนื่อง

ผลจากการดำเนินโครงการที่ผ่านมา นับว่าประสบผลสำเร็จเป็นอย่างดี ที่สำคัญจากการที่สโมสรโรตารีสกลนครได้เริ่มเรียนรู้และเริ่มถ่ายทอดความรู้ด้านนี้มาเป็นเวลา 2 ปี ได้มีชุมชนและองค์กรบริหารส่วนตำบลได้นำไปทำต่อยอดจนเป็นที่รู้จักกันแพร่หลายมากขึ้นในจังหวัดสกลนคร การทำธนาคารน้ำใต้ดินนี้หากทำครอบคลุมในทุกๆ ตำบล จะช่วยให้เกษตรกรมีน้ำใช้ทำการเกษตรในฤดูแล้งโดยไม่ขาดแคลน ส่วนธนาคารน้ำใต้ดินระบบปิดนั้นช่วยในการบริหารจัดการน้ำเสีย ณ ต้นทางได้เป็นอย่างดี ไม่เป็นการสร้างภาระแก่ชุมชนหรือบ้านข้างเคียง ที่สำคัญไม่ก่อให้เกิดน้ำเน่าเหม็นอันเป็นบ่อเกิดของการเพาะเชื้อจุลินทรีย์ สโมสรโรตารีสกลนคร มีความมุ่งมั่นที่จะดำเนินการโครงการธนาคารน้ำใต้ดินอย่างต่อเนื่องต่อไป



แรงบันดาลใจสู่การสร้างสรรค์สิ่งประดิษฐ์ เพื่อน้ำดื่มที่สะอาดของชุมชนไทย

“น้ำสะอาด” เป็นสิ่งจำเป็นอย่างยิ่งในชีวิตประจำวัน ประเทศไทยประสบปัญหาการขาดแคลนน้ำอย่างต่อเนื่อง และมีแนวโน้มความรุนแรงมากขึ้นอันเนื่องมาจากความแปรปรวนของสภาพอากาศที่ทำให้ฝนไม่ตกตามฤดูกาล ส่งผลให้ปริมาณน้ำในเขื่อนหลัก 4 แห่งของประเทศลดลง และในชนบทไทย น้ำดื่มสะอาดเป็นสิ่งจำเป็นอย่างมาก เนื่องจากส่วนใหญ่ยังคงตักน้ำตามแหล่งน้ำและ

ไม่สะอาดเพียงพอ

สโมสรโรตารี อีสเทอร์น ซีบอร์ด โดยอดีตนายก พอล ได้มีแนวคิดต้องการช่วยเหลือชาวบ้านในชนบทให้มีน้ำสะอาดดื่มโดยไม่ยุ่งยากและไม่เกิดต้นทุนเพิ่มเติม ซึ่ง อน.พอล ได้สังเกตจากโครงการมอบเครื่องกรองน้ำของสโมสรต่างๆ ที่ผ่านมา อันเป็นการให้กับองค์กร และต้องมีการเปลี่ยนอุปกรณ์ทุก 3 เดือนที่ย่างยากมี



ประมวลผลงาน



ตลอดปีบริหาร “ร่วมสร้างแรงบันดาลใจ

ค่าใช้จ่ายและใช้ไฟฟ้า ซึ่งในความเป็นจริง ชาวบ้านตามบ้านเรือนเอง ก็ควรมีเครื่องกรองน้ำไว้ในบ้าน จึงเป็นที่มาของ อนุ.พอล ในการพยายามสร้างสรรค์เครื่องกรองน้ำที่สามารถเข้าถึงบ้านเรือนได้ ใช้สะดวกไม่ต้องเปลี่ยนอุปกรณ์บ่อย และไม่ต้องใช้ไฟฟ้า เพื่อให้ผู้ได้รับ ได้ประโยชน์อย่างเต็มที่แม้ในที่กันดาลมากๆ

จากวันเริ่มต้น ถึงปัจจุบัน เครื่องกรองน้ำนี้ถูกพัฒนาเรื่อยมา จนได้รูปแบบที่เหมาะสม แข็งแรง และมีประสิทธิภาพ

มากขึ้น ได้ผลิตเพื่อโครงการโอบอลแกรนท์แล้วจำนวนมาก ไปสู่ภาคต่างๆ ในประเทศไทย โดยมีสโมสรทั้งในภาค 3340 และต่างภาคให้ความสนใจร่วมโครงการมากมาย นับว่าเครื่องกรองน้ำขนาดเล็กจากแรงบันดาลใจที่ต้องการจะช่วยเหลือผู้ด้อยโอกาสนี้ ประสบความสำเร็จอย่างสูงสุดในการเข้าถึงความต้องการน้ำสะอาดระดับอนุภาคสมดังตั้งใจของผู้คิดค้นแล้ว



สโมสรโรตารีคุณหญิงโม-โคราช ได้ไปทำพิธีมอบห้องปฏิบัติการทางภาษา Sound Lab และมอบอุปกรณ์เครื่องเขียนแบบเรียนมูลค่ารวม 150,000 บาท ให้กับโรงเรียนบ้านมะขามเฒ่าอำเภอมืองจังหวัดนครราชสีมา



สโมสรโรตารีจันทน์มิตรมอบโต๊ะและเก้าอี้ใช้แล้วสภาพดีจำนวน 483 จาก PP.Sasaki Masamitsu of RC Omagari D.2540 (Agita-Japan) มอบที่วัดโพธิ์ลังกา อ.นายายอาม จันทบุรี โครงการโดย อผภ.ไชยไฉ พูลลาภมงคล สร.ปทุมวัน ภาค 3350 ประสานผ่าน อผภ.วิวัฒน์ พิพัฒน์ชัยศิริ ชุดแก่ภาค 3340 การนำเข้าโดย อผภ.เจสัน ลิม สร.กรุงเทพ บางนา



สโมสรโรตารีมิตรภาพขอนแก่น นำโดยนายก่องศรี เบญจพลกุล และสมาชิกสโมสรโรตารีแคนนอนจิ ภาค 2670 ประเทศญี่ปุ่น ร่วมมอบหนังสือและอุปกรณ์การเรียนในโครงการ Literacy Project for Khonkaen Local School ให้โรงเรียนชุมชนบ้านพรหมนิมิตร อำเภอเมือง จังหวัดขอนแก่น มูลค่า 57,000.- บาท และมอบโต๊ะ/เก้าอี้สำหรับนักเรียนอนุบาลจำนวน 20 ชุดที่ได้รับอนุเคราะห์จากภาค 3340



ประมวลผลงาน



ตลอดปีบริหาร “ร่วมสร้างแรงบันดาลใจ



เป็นการอบรมเจ้าหน้าที่ อสม.300 คน ที่รพ.แก่งค้อ จ.ชัยภูมิ โดย สร.โรตารีภาพสินธุ์ เป็นการให้ความรู้ เรื่อง โครงการจิตประภัสสร โครงการมหัศจรรย์ 1,000 วัน ซึ่งเป็นโครงการที่ดีมาก เกี่ยวข้องกับทารกที่จะเกิดมาจนถึง 2 ขวบ ให้ความรู้ อัตราการรอดของทารก เป็นโครงการแม่และเด็ก GG.1753551



โครงการส่งเสริมอาชีพและคุณภาพชีวิตของผู้สูงอายุในชนบท GG#1876620 เป็นโครงการส่งเสริมอาชีพแก่ผู้สูงอายุ โดยเริ่มจากการทอผ้าด้วยวัสดุและสีธรรมชาติ การทำดอกไม้ประดิษฐ์ โครงการนี้ได้รับความร่วมมือร่วมโครงการโดยสโมสรจากประเทศเกาหลี และเป็นโครงการนำร่องต้นแบบด้านการส่งเสริมอาชีพอีกโครงการหนึ่ง



สนทนาโรตารี สู่ความเข้าใจ การเป็นโรแทเรียนที่สมบูรณ์แบบ

ผวก.สุรพล ทวีแสงสกุลไทย ผู้ว่าการภาค 3340 โรตารีสากล นำทีมอดีตผู้ว่าการภาค ออกเดินสายจัดเสวนา โรตารี เพื่อมุ่งสร้างความรู้ ความเข้าใจ เกี่ยวกับการเป็นโรแทเรียน และการทำกิจกรรมเพื่อสังคมของสโมสรโรตารี โดยจัดต่อเนื่องในหลายพื้นที่ของภาค 3340 และได้รับการตอบรับอย่างดียิ่งจากมวลสมาชิก



ภารกิจช่วยเหลือประเทศผู้ประสบภัยธรรมชาติ (ญี่ปุ่น และ อินโดนีเซีย)



ในปีบริหารนี้ เกิดภัยธรรมชาติใหญ่สำคัญ 3 ครั้ง คือ แผ่นดินไหวพร้อมสึนามิที่ประเทศญี่ปุ่น และ อินโดนีเซีย และน้ำท่วมใหญ่ที่ประเทศ สปป.ลาว ผู้ว่าการภาค 3340 โรตารีสากล ผวก.สุรพล ทวีแสงสกุลไทย ได้นำคณะเดินทางสู่โรตารีสากล ภาค 2650 ประเทศญี่ปุ่น เพื่อนำเงินบริจาคจำนวน 1,000,000 เยน จากมวลมิตรโรแทเรียนภาค 3340 เพื่อช่วยเหลือชาวญี่ปุ่นผู้ประสบภัยน้ำท่วม ในการไปครั้งนี้ สโมสรโรตารี ประเทศญี่ปุ่นได้ให้การต้อนรับคณะที่เดินทางไปมอบเงินบริจาคครั้งนี้อย่างสมเกียรติ

และผวก.สุรพล ทวีแสงสกุลไทย พร้อมคณะผู้ว่าการภาคทั้ง 4 ภาค และคณะอดีตผู้ว่าการภาค 4 ภาคประเทศไทย เดินทางสู่ประเทศอินโดนีเซีย เพื่อเป็นตัวแทนมอบเงินช่วยเหลือผู้ประสบภัยแผ่นดินไหว และ สึนามิในประเทศอินโดนีเซีย ยอดบริจาครวมกันในนามโรตารีในประเทศไทย 1,101,500 บาท ได้ทำพิธีมอบอย่างเป็นทางการที่ Yogya Zone Institute โดยผู้ว่าการภาคทั้ง 4 ภาค เป็นตัวแทนมอบแต่ละภาค



สรุปผลงานโครงการเยาวชนแลกเปลี่ยน ภาค 3340 ปีบริการ 2561-2562

งานในโครงการเยาวชนแลกเปลี่ยนของโรตารีภาค 3340 นำโดย พล.ว.วิมล คชินทักษ์ ในรอบปีที่ผ่านมามีเยาวชนที่เดินทางไปยังประเทศต่างๆและที่เข้ามาใช้ชีวิตอยู่ในประเทศไทย ก็ใกล้ที่จะครบเทอมอีกหนึ่งรอบปีเข้ามาทุกที

ในช่วงที่ผ่านมา ทางโครงการก็ได้มีการจัดค่ายเตรียมความพร้อมต่างๆมากมายหลายค่าย เพื่อให้เยาวชนของภาค 3340 ของเรามีประสิทธิภาพและมีความพร้อมอย่างเต็มที่ที่จะเดินทางออกไปเผชิญกับโลกภายนอกและนำเอาเรื่องราวชนบธรรมเนียมประเพณีของเราไปเผยแพร่ยังต่างประเทศต่อไป



ทางโครงการฯ ยังได้จัดเตรียมความพร้อมให้กับครอบครัวหรือคุณพ่อคุณแม่ที่จะต้องทำหน้าที่รับ host คอยดูแลเด็กๆที่มาจากต่างประเทศ เพื่อให้โครงการดำเนินต่อไปอย่างมีประสิทธิภาพต่อไป

YE ดีเด่น ของภาค 3340 ประจำปี 2518-2519

สำหรับเยาวชนแลกเปลี่ยนที่เดินทางไปยังต่างประเทศในกว่า 1 ปีที่ผ่านมาหลายคน ก็ได้ทำชื่อเสียงให้กับประเทศไทย รวมทั้งทำชื่อเสียงให้กับโรตารี ภาค 3340 เป็นอย่างมาก มีหลายคน แต่ที่พอจะกล่าวถึงสำหรับพื้นที่ที่จำกัดมีดังนี้

น้องทีม ณัชนนท์ สุวรรณไตรย์

บุตรชาย นาย.สุรวิภาญจน์ สุวรรณไตรย์ จากสโมสรนครพนม นักเรียนแลกเปลี่ยนที่ Tomah High School, Wisconsin, USA

น้องทีมได้มีโอกาสสร้างชื่อเสียงโดยได้เข้าร่วมกับทีมบาสเกตบอลของโรงเรียน และพัฒนาจากความสามารถที่ตนชอบจนเป็นที่ยอมรับและได้รับเลือกเป็นหัวหน้าทีมบาสเกตบอลของโรงเรียนและเป็นที่ยอมรับจากทางเพื่อนๆ ของโรงเรียน และถูกสัมภาษณ์ตีพิมพ์ลงหนังสือพิมพ์ Meghan Flynn, Tomah



สรุปผลงานโครงการเยาวชนแลกเปลี่ยน

ภาค 3340 ปีบริหาร 2561-2562

YE ดีเด่น ของภาค 3340 ประจำปี 2518-2519



Journal และได้รับเลือกให้เป็น Promp King ของโรงเรียน ในปีการศึกษาปีนี้ อีกด้วย ซึ่งเป็นการยากที่คนเอเชีย จะได้รับการยอมรับขนาดนี้จากคนอเมริกัน ด้านการเรียนน้องทีม ยังได้ใบประกาศ Silver Level จาก Tesla Award ทางวิชาฟิสิกส์นับว่าน่าชื่อเสียงมาสู่ประเทศไทยเป็นอย่างมาก นอก จากนี้ น้องทีม ยังได้ทำคุณประโยชน์มากมายรวมถึงการหาทุนและอื่นๆ อีก มากมาย ให้กับโรงเรียนที่ตนอยู่ จนทำให้ได้รับการสนับสนุนเงินทุนจำนวนหนึ่ง ที่จะเดินทางไปทัวร์ยังสถานที่ต่าง ทั่วสหรัฐอเมริกาในปีที่ตนเองอยู่ที่สหรัฐ อเมริกา ซึ่งน้องยังได้รับเกียรติบัตรหลายใบ จากคุณงามความดีต่างๆ ให้กับ โรตารี ภาค 3340 ของเรา

น้องของขวัญ นายชวิน บุตรดีสุวรรณ

บุตรชาย ดร.สุจิน บุตรดีสุวรรณ และ ทพญ.นวลนิตย บุตรดีสุวรรณ นักเรียนแลกเปลี่ยนที่ Bay High School, Bay St. Louis, Mississippi, USA

กิจกรรม: เข้าร่วม Marching Band ของโรงเรียน เข้าร่วมประกวด วงระดับรัฐได้รางวัลชนะเลิศ

ด้านการเรียน ได้รับการประกาศเกียรติคุณมีผลการ เรียนดี

นอกจากกิจกรรมของโรงเรียน ได้เข้าร่วมโครงการ บำเพ็ญประโยชน์ จิตอาสา โครงการ Rise Against Hunger นักข่าวสถานีโทรทัศน์ WLOX ได้สัมภาษณ์ออกรายการ เมื่อ วันที่ 25 มีนาคม 2019

นอกจากนี้ ยังได้เข้าร่วมกิจกรรมอื่นๆของโรงเรียน และของสโมสรโรตารี อย่าง ต่อเนื่องจนได้รับการชื่นชมเป็น อย่างดี และแพร่หลาย

Thank you Chawin for educating us about Thailand and letting us go on your exchange journey with you! #RotaryYouthExchange #BeTheInspiration



สรุปผลงานโครงการเยาวชนแลกเปลี่ยน

ภาค 3340 ปีบริการ 2561-2562

YE ดีเด่น ของภาค 3340 ประจำปี 2518-2519



น้องจิ๋ว... จิรัชญา จันทฤทัย

ลูกสาว คุณแม่หนึ่ง เมธัสสินี หอมทรัพย์ จากจันทบุรี
น้องจิ๋ว เป็นนักเรียนแลกเปลี่ยนที่ St.Croix Falls High School,
Wisconsin, USA

จากเด็กที่ไม่มีความมั่นใจในการไปใช้ชีวิตต่าง
ประเทศเท่าใดนัก

น้องจิ๋วได้ไปสหรัฐอเมริกา รัฐวิสคอนซินซึ่งอากาศค่อนข้าง
ไปทางหนาวแต่ด้วยความมุ่งมั่น และตั้งใจ

ภาษาเธอก็ค่อยๆ ดีขึ้นจนท้ายสุดน้องจิ๋วเขียน essay
ประกวดและทำให้น้องจิ๋วได้นางวัลเป็นเงินจำนวนหนึ่งและได้เดิน
ทางไปท่องเที่ยวก่อนปิดภาคเรียน ที่ New York และนับว่าน้อง
ได้ประสบการณ์ใหม่ๆที่ดีกับชีวิต อันเนื่องมาจากการปรับตัวและ
เอาชนะอุปสรรค ได้สำเร็จ





สโมสรโรตารีมิตรภาพขอนแก่น มอบเครื่องมือแพทย์ ให้โรงพยาบาลเวียง จ ขอนแก่น



สโมสรโรตารี ศรีราชา ทำกิจกรรมเลี้ยงอาหารคนพิการเข้าช้อนการุณยเวชภัณฑ์บางละมุง



สโมสรโรตารีท่าน้าวสุนาริ “โครงการศาสตร์พระราชา สอนวิชาชีพ” นำโดย นายล.ประนอม เจริญจิตรพานิช และ รท.สมนึกวรรณแสง ในวันที่ 15-18 พฤษภาคม นี้ ณ โรงเรียนดอยเต่าวิทยาคม จ.เชียงใหม่



สโมสรโรตารีพนัสนิคม นำช่างมาเปลี่ยนไส้กรองน้ำดื่มให้เด็กๆ ได้ดื่มน้ำสะอาด.ที่โรงเรียนเทศบาล2

3340 Activities

กิจกรรมชาว 3340



สโมสรโรตารี พนัสนิคม โครงการมอบเครื่องกระตุกหัวใจและหุ่นเรียน CPR ภาค 3350 ร่วมกับ 3340 มอบให้โรงพยาบาล อภัยภูเบศร จังหวัดปราจีนบุรี



24 พฤษภาคม 2562 สโมสรโรตารีนครพนมนำโดยนายกสุธีกาจน์ สุวรรณไตรย์ ร่วมกิจกรรมทำโรงทานถวายแด่ขบวนมหรสพ สมโภชเนื่องในโอกาสมหามงคลพระราชพิธีบรมราชาภิเษก ร.10



ต้อนรับท่าน อติตัญญาการภาค ศิริ ในโอกาสนำเครื่องกรองน้ำมาให้กับสโมสรนี้ทอง ซึ่งสืบเนื่องจาก สโมสรได้บริจาคเงิน 1000 บาท เป็นประจำซึ่งเครื่องกรองน้ำชนิดนี้จะนำไปมอบให้กับโรงเรียนบ้านโนนเชือก



ขอขอบคุณสมาชิกทุกท่าน ที่ทำให้นับวัน “ร่วมสร้างแรงบันดาลใจ”
 มีทั้งที่จับในมือและประทับอยู่ในใจผมตลอดไป

พว.สุรพล ทวีแสงสกุลไทย
 ผู้ว่าการภาค 3340 โรตารีสากล
 ปีบริหาร 2018-19

เจ้าของ
 สารผู้ว่าการภาค 3340
 พว.สุรพล ทวีแสงสกุลไทย
 ผู้ว่าการภาค 3340 โรตารีสากล
 ปีบริหาร 2018-2019

กองบรรณาธิการ

อน.กิดจา เตชะศิริธนกุล
 21/4-7 ถนนลาดพร้าว ต.เมืองศรีโค อ.วชิรธานี
 จ.อุบลราชธานี 34190
 Mobile : 081-5471981 , 045-433 045
 E-mail : kijja_boy@hotmail.com

ออกแบบ/ควบคุมการจัดพิมพ์ ไทยชน

470/5 ถนนสุขุมวิท ต.บางนา เขต อ.เมือง
 จ.อุตรดิตถ์ 41000
 Phone/Fax : 042-181844
 Mobile : 089-7113870, 082-3028887
 E-mail : thaichaba1@gmail.com